N° 377
6,50 Fr.
SUISSE: 2,10 F.S.

KIWI

MENSUEL
ISSN 0750 - 1196

COLLECTION LUG AVENTURES

M 2009 - 377 - 6 .50 F

KIWI

Mensuel pour la jeunesse
N° 377 - Septembre 1986
Rédaction - Administration
6, rue Emile-Zola
69288 LYON cedex 02

FRANCE : 1 an seulement : 78 F
AFRIQUE DU NORD
COMMUNAUTE et ETRANGER
1 an seulement : 92 F

L'abonnement partira du mois suivant le paiement
Correspondance : Editions LUG
6, rue Emile-Zola, 69288 LYON cedex 02
C.C.P. LYON 1418-89 A

JOINDRE :

— Pour toute réponse à une lettre, une enveloppe timbrée
— Pour changement d'adresse à un abonnement, 2 timbres français

Vous trouverez dans ce numéro :

— LE PETIT TRAPPEUR
— LONE WOLF

BLEK le ROC et...

le petit TRAPPEUR

Borç !

DESSINS DE CEDRONI

BU KASABAYA DAHA ÖNCE HİÇ GELMEMİŞTİM. ADI NE?
BİLMİYORUM, RODDY. BEN DE BURADA HİÇ BULUNMADIM. BU BÖLGENİN İSSİZ OLDUĞUNU SANIYORDUM

İSMİNİN ÇÖL KASABASI YA DA GİZEMLİ KASABA OLARAK ADLANDIRILMASI ÖNEMLİ DEĞİL. ÖNEMLİ OLAN, BENİM DAMAK TADIMA HİTAP EDECEK NEFİS YEMEKLER PİŞİREN TAVERNASI OLUP OLMADIĞIDIR.

PROFESÖR, NEREDEYSE KASABANIN YARISINI GEÇTİK AMA BİR TAVERNA YA DA BENZERİ BİR ŞEY GÖRMEDİK.
KAPA ÇENENİ HAYLAZ! SEN KÖTÜ BİR ALÂMET KUŞUSUN. SONUNDA BANA KÖTÜ ŞANS GETİRECEKSİN.
2

NEDEN GEREKSİZ YERE TELAŞLANIYORSUNUZ? BİR HAN BULAMAZSAK, BİZE YİYECEK BİR ŞEYLER SATABİLECEK BİRİLERİNİ BULURUZ.
AMA BU BİR TESELLİ DEĞİL Kİ... O ZAMAN KENDİMİZ PİŞİRECEĞİZ VE DAHA AZ DİNLENMİŞ OLACAĞIZ.

BİN KUNDUZ! HAYIR! AMA BU İMKANSIZ!
?!!

O ADAM. ONUNLA KESİNLİKLE KONUŞMALIYIM.
HEY! NELER OLUYOR BLEK? BU ANİ ŞAŞKINLIK VE BU TELAŞ NEDEN?
YOKSA YEMEK YİYEBİLECEĞİMİZ BİR YER Mİ GÖRDÜN?
3

BLEK CEVAP VERMEDEN İŞİNE DALMIŞ BİR MARANGOZUN YANINA GELİR.
AFEDERSİN ARKADAŞIM, ADIN STEPHAN, DEĞİL Mİ?
EVET, ADIM STEPHAN, AMA... DAHA ÖNCE TANIŞMIŞ MIYDIK?
HİÇ TANIŞMADIK AMA SANA BORCUM VAR VE BUNU ÖDEMEK İSTİYORUM.
AMA ANLAMIYORUM. EĞER BİRBİRİMİZİ TANIMIYORSAK, BANA NASIL BORÇLU OLABİLİRSİN?
4

OLDUKÇA BASİT ÇÜNKÜ BABANA BORÇLUYDUM VE BU BORÇ, SANA MİRAS KALDI.
BABAMI TANIYOR MUYDUN?

EVET. ÖLDÜRÜLDÜĞÜNDE BEN DE ORADAYDIM.
NE? O HALDE SÖYLE BANA, ONU KİM ÖLDÜRDÜ?

HAYDUTLARIN HEDEFİ BİR BAŞKASIYDI. BABAN ONU KURTARMAK İÇİN ARAYA GİRMİŞTİ.
NE? BAŞKASININ YERİNE Mİ ÖLDÜ? BANA BU ADAMIN KİM OLDUĞUNU SÖYLE!

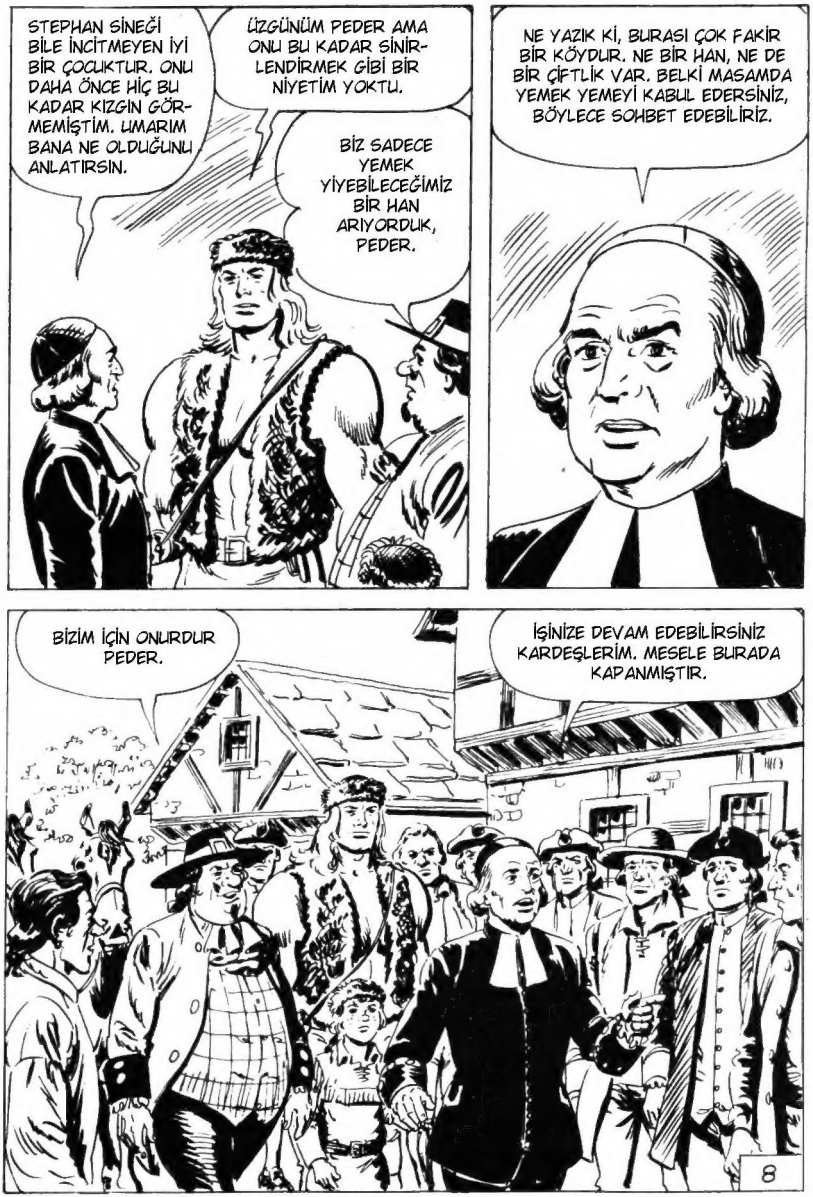
BABAN, BENİM BABAMI KURTARMAK İÇİN KENDİNİ FEDA ETTİ.
NE?
5

BU SÖZ ÜZERİNE KENDİNE KAYBEDEN STEPHAN, BLEK'E BİR YUMRUK ATAR...
DEMEK ÖYLE!
OUGH!
BİN DÖVÜŞÇÜ KOKARCA! NEYİ VAR ONUN?
BİN KIZGIN BOYNUZ! NASIL CESARET EDER?

BU KASABADAKİ İNSANLAR ÇOK SİNİRLİ GALİBA PROFESÖR.
ALDIRMA. BLEK ŞİMDİ ONUN SİNİRİNİ ALIR RODİ.

AMA AVCILARIN LİDERİNİN MİSİLLEME YAPMAK GİBİ BİR DÜŞÜNCESİ YOKTU...
PROFESÖR, BLEK'E NE OLUYOR? GÖRÜNÜŞE GÖRE SALDIRIYA YANIT VERMEYE HİÇ NİYETİ YOK.
BUNU GÖREBİLİYORUM, SEVGİLİ RODİ. VE ANLAMIYORUM.
KIZMAKTA HAKLISIN AMA BANA BORCUMU ÖDEME FIRSATINI VERMELİSİN.
AMA NASIL? BİR ADAMIN HAYATI İÇİN BİRKAÇ MADENİ PARA MI VERECEKSİN?
6

BURADA NE OLUYOR? BIRAKIN GEÇEYİM, İYİ İNSANLAR.
NE OLUYOR STEPHAN?
EĞER CESARET EDEBİLİRSE, BU YABANCI SİZE KENDİSİ SÖYLEYECEKTİR PEDER JEREMY. ONU GÖZÜMÜN ÖNÜNDEN GÖTÜR, ARTIK ONUNLA İŞİM YOK.
SLAM!
7


STEPHAN SİNEĞİ BİLE İNCİTMEYEN İYİ BİR ÇOCUKTUR. ONU DAHA ÖNCE HİÇ BU KADAR KIZGIN GÖRMEMİŞTİM. UMARIM BANA NE OLDUĞUNU ANLATIRSIN.
ÜZGÜNÜM PEDER AMA ONU BU KADAR SİNİRLENDİRMEK GİBİ BİR NİYETİM YOKTU.
BİZ SADECE YEMEK YİYEBİLECEĞİMİZ BİR HAN ARIYORDUK, PEDER.
NE YAZIK Kİ, BURASI ÇOK FAKİR BİR KÖYDÜR. NE BİR HAN, NE DE BİR ÇİFTLİK VAR. BELKİ MASAMDA YEMEK YEMEYİ KABUL EDERSİNİZ, BÖYLECE SOHBET EDEBİLİRİZ.
BİZİM İÇİN ONURDUR PEDER.
İŞİNİZE DEVAM EDEBİLİRSİNİZ KARDEŞLERİM. MESELE BURADA KAPANMIŞTIR.
8

SONRA...
DEMEK STEPHAN'A BORCUN OLDUĞUNU SÖYLÜYORSUN, BUNU BİRAZ AÇIKLAR MISIN?
BANA DA ANLATMAMIŞTIN. BU HİKAYEYİ BEN DE MERAK EDİYORUM BLEK.
ÇOK ESKİYE DAYANIYOR, YİRMİ YIL KADAR ÖNCEYE...

BABAM DİEUDONNE LEROC'UN BÜYÜK BİR ÜNE SAHİP BİR HARİTACI OLDUĞUNU BİLİYORSUNUZ. BİZZAT KRAL ONU, DONANMA BAKANLIĞI İÇİN HARİTALAR ÇİZMEKLE GÖREVLENDİRMİŞTİ. (*)
(*) KİWİ-278, BLEK'İN HİKAYESİ

"İŞİNİ TAMAMLAYAN BABAM, ÇİZDİĞİ HARİTALARI KRALA VE DONANMA BAKANINA SUNMAK İÇİN SAİNT-MALO'DAN PARİS'E YOLCULUK YAPMAYA KARAR VERDİ VE BENİ DE YANINA ALDI..."
9

"AMA NE YAZIK Kİ O GÜN, KADERİN BİZİM İÇİN ÜZÜCÜ PLANLARI VARDI..."
DUR!
KİM BU SİLAHLI ADAMLAR? VE BİZDEN NE İSTİYORLAR?
ELLERİNİ KALDIR, APTAL!
YAŞAMAK İSTİYORSANIZ, PARANIZI BİZE VERİN!
TANRIM! SOYGUNCULAR!
İLGİNİZİ ÇEKEBİLECEK DEĞERLİ BİR YÜKÜM YOK. BIRAKIN GEÇELİM.
ÖYLE Mİ? ARKADAKİ SANDIKTA NE VAR PEKİ?
O SANDIK FRANSA KRALINA AİTTİR VE ONA DOKUNAMAZSINIZ.
10

SAKİN OL OĞLUM.
HA! HA! HA! YOKSA BİZİMLE DÖVÜŞMEYİ Mİ DÜŞÜNÜYORSUN?
HADİ, ŞU SANDIĞI AÇALIM. İÇİNDE HAZİNE OLABİLİR.
EĞER KRALA AİTSE, MÜCEVHER VEYA GÜMÜŞLE DOLU OLMALI.
HA! HA! HA! ZENGİN OLDUK!
AMA BURADA SADECE KAĞIT VAR.
AMA PARA NEREDE?
BUNLAR ÇOK DEĞERLİ PARŞÖMENLER OLABİLİR.
11

ŞEYTAN GÖTÜRSÜN! BUNLAR SADECE SEFİL DENİZ HARITALARIYMIŞ.
BAH! YALNIZCA ATEŞ YAKMAYA YARAR BUNLAR.
HAYIR! BABAM BİR YILDAN FAZLA ZAMANDIR ÇALIŞIYOR ONLAR İÇİN!
ŞTRAP
HAYIR OĞLUM!
BIRAK ONU! SENİN YÜZÜNDEN BABAM BOŞUNA UĞRAŞMIŞ OLACAK!
;OLICK!
POK POK
12

LANET KÜÇÜK VELET. BUNUN BEDELİNİ ÖDEYECEKSİN.
OĞLUMA VURMAK HA! SANA KİM OLDUĞUMU GÖSTERECEĞİM.
AH!
PAFF

KÜÇÜCÜK BİR ÇOCUĞA VURMAK HA!
¡OUCK!
PAK

YETER! İYİCE SABRIMIZI TAŞIRDINIZ!
¡AAAH!
TONK
13

BUNU YAPMAMALIYDIN. SEN VE OĞLUN BUNU HAYATINIZLA ÖDEYECEKSİNİZ.
VE BU VELETLE BAŞLAYACAĞIZ.
SON DUANIZI YAPIN.
BURAYA KADARMIŞ.
"BU TRAJİK DURUM BİZİM ÖLÜMÜMÜZLE SONUÇLANMAK ÜZEREYDİ, AMA..."
BANG!
"ADAH!
ŞEYTAN ADINA! BİZE ATEŞ EDEN DE KİM?
14

SAVULUN, SEFİL HAYDUTLAR!
CEHENNEMİN TÜM ŞEYTANLARI!
DİKKAT! ÜZERİMİZE GELİYOR!

UZUN ZAMANDIR YOL KESİP İNSANLARI ÖLDÜRÜYORSUNUZ SEFİL HAYDUTLAR! BU KADAR YETER!
LANET! BU ADAM AZGIN BİR CANAVAR!
BANG!

KAÇMAZSAK BİZİ ÖLDÜRECEK!
ORMANA DAĞILALIM.
15

ŞEYTANLAR GÖTÜRESİ! ORTADAN KAYBOLMADAN ÖNCE BU BURJUVALARA SON BİR HATIRA BIRAKMAK İSTİYORUM.
BANG!
DİKKAT EDİN! KENARA ÇEKİLİN!
BANG!
16

"...AMA NE YAZIK Kİ, BU YİĞİT ADAM, MÜDAHALE ETTİĞİ ESNADA HAYDUTLARIN KURŞUNU İLE YARALANDI..."
AAAAH!
TANRIM! KURŞUN ONA İSABET ETTİ!
YÜCE TANRIM! BU YİĞİT ADAM BANA ATILAN KURŞUNUN HEDEFİ OLDU.
AH... LÜTFEN... YAKLAŞIN...
BABA, HALA NEFES ALIYOR.
KONUŞ DOSTUM, SENİ DİNLİYORUM.
OĞLUM... STEPHAN'I.... SANA EMANET... EDİYORUM... AAAAAH!
17

NE YAZIK Kİ, YABANCILAR İÇİN HAYATINI FEDA EDEN BU CESUR ADAMIN, BİZE OĞLUNUN NEREDE YAŞADIĞINI SÖYLEYECEK ZAMANI KALMAMIŞTI...
BUNU YAPARAK CENNETTEKİ YERİNİ KAZANMIŞ. AMA OĞLU?
OĞLU NE OLDU?

BABAM HİÇ ZAMAN KAYBETMEDEN BU KAHRAMANIN OĞLUNU BULMAK İÇİN ARAŞTIRMAYA BAŞLADI AMA TÜM ÇABALARIMIZA RAĞMEN BİZE YAPILAN AÇIKLAMAYA UYGUN BİR ÇOCUK BULAMADIK...

"AYLARCA SÜREN SONUÇSUZ ARAŞTIRMALARDAN SONRA BİR GÜN BABAM BENİ ÇAĞIRDI..."
GELDİM BABA.
İÇERİ GEL OĞLUM.
18

BENİ DİKKATLE DİNLE. KALBİMİ HÜZÜNLE DOLDU VE ACİZLİĞİMİ KABUL ETMEK ZORUNDA KALDIM. ÇÜNKÜ KURTARICIMIZIN OĞLU VE ADI STEPHAN OLAN BU ÇOCUĞU BUGÜNE KADAR BULAMADIM VE ARTIK BULACAĞIMA OLAN İNANCIM ÇOK AZALDI.
AMA MEÇHUL DOSTUM, SANA SÖZ VERİYORUM, BİN YIL DAHA YAŞASAM, OĞLUN STEPHAN'I ARAMAKTAN ASLA VAZGEÇMEYECEĞİM.
AMA EĞER BULAMADAN ÖLÜRSEM, BU İŞE BENDEN SONRA DEVAM EDECEĞİNE SÖZ VERMELİSİN.
SÖZ VERİYORUM BABA.
AMA EĞER ONU BULURSAM NE YAPACAĞIM?
BORCUMUZU ÖDEYECEKSİN VE BU BORÇ ÇOK BÜYÜK.
19

AMA BU NE DEMEK?
MİKTARI BELİRLEYECEK OLAN ODUR. HATTA GEREKİRSE KENDİNİ ONUN HİZMETİNE SUNACAK VE TABİİ Kİ HAYATINI VERMEK DIŞINDA, ELİNDEN GELEN HER YARDIMI YAPACAKSIN.

VE AZ ÖNCE STEPHAN'IN, BABASINA ÇOK BENZEYEN YÜZÜNÜ GÖRÜNCE, NEREDEYSE UNUTTUĞUM O TRAJİK GÜNÜ HATIRLADIM. BABAMIN YILLARDIR ARADIĞI ÇOCUK OYDU. ADI VE GÖSTERDİĞİ TEPKİ, DOĞRU KİŞİ OLDUĞUNU GÖSTERİYORDU.

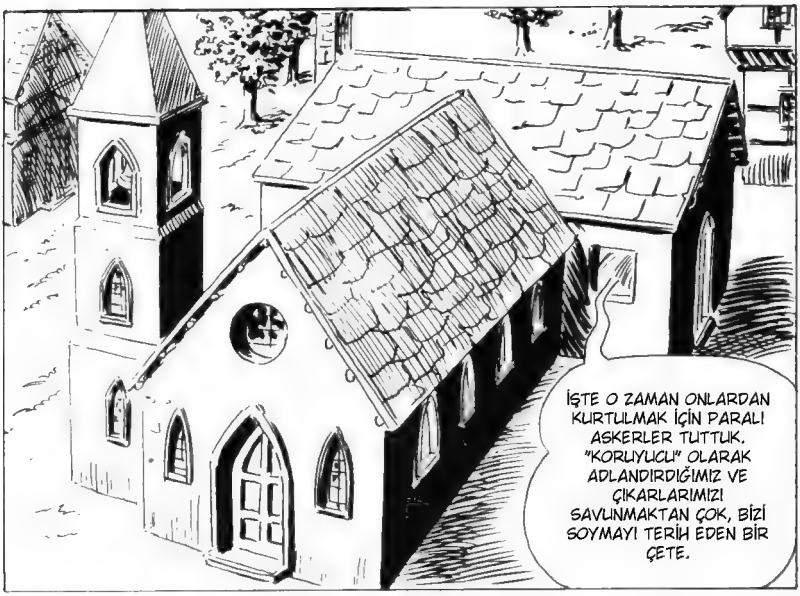
ŞİMDİ ANLIYORUM. BABANA VERDİĞİN SÖZÜ YERİNE GETİRMEYE KARAR VERDİN.
ÇOCUK İKEN, BABASIZ KALDIĞINDA YARDIMA İHTİYACI VARDI, EVET, AMA BUGÜN BÜYÜMÜŞ VE İŞ GÜÇ SAHİBİ BİRİ. BU SÖZÜN ONUN İÇİN NE ANLAMI VAR Kİ?
ŞÜPHESİZ HAKLISIN RODİ. AMA BORÇ, EĞER ÖDEMEZSEN, HAYATININ SONUNA KADAR SENİ TAKİP EDER. VE BU HER ŞEYDEN ÖNCE AHLAKİ BİR BORÇTUR. BLEK'İ BİLİYORUM. ÖDEMEDEN ASLA RAHAT BİR NEFES ALAMAYACAKTIR.
20

ARKADAŞIN HAKLI. BABANIN SANA EMANET ETTİĞİ KUTSAL GÖREVİN SONUNA GİT. AMA GÖREV ZOR OLACAK ÇÜNKÜ STEPHAN MÜTEVAZİ BİR HAYAT YAŞIYOR VE HİÇBİR ŞEYE İHTİYACI YOK.
BU BORCU ÖDEMENİN BİR YOLUNU BULACAĞIM.
AYNI ANDA...
BAY CURE, GETİRDİM. AH, MİSAFİRLERİNİZ OLDUĞUNU BİLMİYORDUM.
İÇERİ GEL, SEVGİLİ LOUİS. ARKADAŞLARIMDAN ÇEKİNME LÜTFEN.
SEVGİLİ PEDER, SANA "KORUYUCULAR" İÇİN BİR MİKTAR PARA GETİRDİM. TOPLAYABİLDİKLERİMİN HEPSİ BU VE BU YIL BİZDEN İSTENEN MİKTARA ULAŞMAK ÇOK ZOR OLACAK.
BİLİYORUM BİLİYORUM, SEVGİLİ LOUİS. TÜM VATANDAŞLARIMIZ ZATEN YOKSUL. TANRI BİZE YARDIM ETMEZSE "KORUYUCULARIMIZA" GEREKLİ ÖDEMEYİ YAPMAK İMKANSIZ OLACAK.
21

BU KÜÇÜKSANDIĞI, KORUYUCU AZİZİMİZ, AZİZ PATRİCK'İN AYAĞINA KOYUYORUM, EFENDİMİZİN MÜDAHALE ETMEK İSTEYECEĞİNİ VE BÖYLECE GEREKLİ MİKTARI ZAMANINDA TOPLAMAMIZA İZİN VERECEĞİNİ UMARAK.
LÜTFEN BENİ AFFEDİN PEDER AMA KİM BU "KORUYUCULAR"?

DİNLE GENÇ ADAM, BU KÖYÜN SAKİNLERİ BARIŞÇIL İNSANLAR VE KENDİLERİNİ NASIL SAVUNACAKLARINI BİLMİYORLAR. BURAYA YERLEŞMEYE KARAR VERDİĞİMİZDE, DÜNYADAN VE AYNI ZAMANDA TEHLİKELERDEN DE UZAKLAŞTIĞIMIZI SANIYORDUK...

...AMA NE YAZIK Kİ KISA SÜRE SONRA BÖLGENİN, BİR YANDAN ALÇAKÇA GADDARLIK GÖSTERİLERİNDE BULUNURKEN, BİR YANDAN DA KIT BİRİKİMLERİMİZİ ÇALMAYA GELEN VİCDANSIZ KİŞİLERLE DOLUP TAŞTIĞINI FARK ETTİK. İNGİLİZ MAKAMLARIYLA TEMASA GEÇTİK, AMA BOŞUNA.
22


İŞTE O ZAMAN ONLARDAN KURTULMAK İÇİN PARALI ASKERLER TUTTUK. "KORUYUCU" OLARAK ADLANDIRDIĞIMIZ VE ÇIKARLARIMIZI SAVUNMAKTAN ÇOK, BİZİ SOYMAYI TERİH EDEN BİR ÇETE.

TEDAVİ HASTALIKTAN DAHA KÖTÜ OLMUŞ.
DOLAYISIYLA BU KİŞİLER SÖZDE KORUMALARINI KÖTÜYE KULLANIYORLAR.
NEDEN ÖDEMEYİ REDDETMEDİNİZ?
BU O KADAR KOLAY DEĞİLDİ.

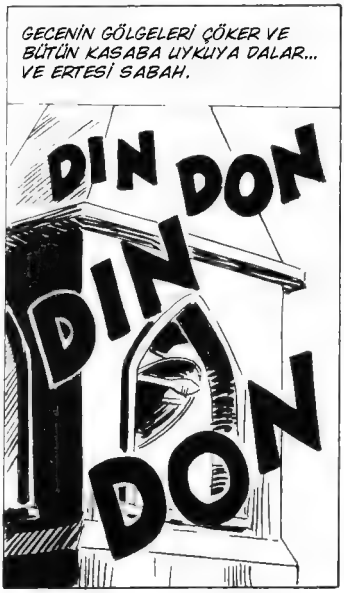
"KORUYUCULAR" İLE BİR SÖZLEŞME İMZALAMIŞTIK VE BUNA SAYGI GÖSTERMEK ZORUNDAYDIK. BU NEDENLE HER YIL AYNI TARİHTE, SÖZLEŞME GEREĞİ ÖDENMESİ GEREKEN TUTARI ONLARA TİTİZLİKLE ÖDÜYORUZ.
AMA BÖLGEDE HALA HAYDUTLAR VAR MI?
23

"KORUYUCULAR" VERİMLİ OLDULARR. BİZİ TÜM HIRSIZLARDAN VE HAYDUTLARDAN KURTARDILAR. AMA KALICI BİR HARAÇ TALEP ETTİLER.
"KORUYUCULAR" PARALARINI ALMIŞLAR VE İŞİ TAMAMLAMIŞLAR. BUNDAN BÖYLE ÜCRET ÖDEMEYİ REDDEDİN.
BU ADAM DOĞRU SÖYLÜYOR, PEDER JEREMY. ESKİ "HIRSIZLARIMIZDAN" DAHA BETER HALE GELEN BU SAHTEKARLARA ARTIK ÖDEME YAPMAYALIM.

KAZANCIMIN BÜYÜK BİR KISMINI ONLARA VERMEK İÇİN YORGUNLUKTAN ÖLESİYE ÇALIŞMAKTAN BIKTIM. YETER ARTIK.
SAKİN OL OĞLUM. SORUNLAR ŞİDDETLE ÇÖZÜLEMEZ. VE "KORUYUCULARIN" ÖNÜNDE ÖFKENE ENGEL OLMAYA ÇALIŞ.

VE SİZ SEVGİLİ KARDEŞLERİM? NE KADAR YORGUN OLDUĞUNU UNUTTUM. NE YAZIK Kİ, BASİT YATAKLARDA UYUMAK ZORUNDA KALACAKSINIZ.
ÇOK TEŞEKKÜRLER PEDER, MEMNUNİYETLE KABUL EDİYORUZ.
KARNINIZIN DOYMASI KADAR DEĞİL AMA, DEĞİL Mİ?
VE DAHASI, BURADA HÜKÜM SÜREN SAKİNLİK BİZİ ÇOK MEMNUN EDİYOR.
24

LÜTFEN BENİ TAKİP EDİN KARDEŞLERİM.
KÜÇÜK SERSERİ. KUTSAL BİR YERDE OLDUĞUMUZ İÇİN TANRI'YA ŞÜKRET, YOKSA AYAĞIMIN altına alırdım..
*BEEEUUUUH!!


GECENİN GÖLGELERİ ÇÖKER VE BÜTÜN KASABA UYKUYA DALAR... VE ERTESİ SABAH.
DIN DON
DIN
DON

DIN DON DIN DON
BİN KUNDUZ! ÇANLAR BU KASABADA ÇOK ERKEN ÇALIYOR.
AAAAH? HA? NE OLUYOR? İMDAAT!
DİKKAT PROFESÖR! YATAKTAN DÜŞECEKSİNİZ!
25

İMDAAAT! DÜŞÜYO...
OUYAAAH!
SBAMM

NELER OLUYOR, BLEK?
BİR GRUP ATLI MEYDANA GİRİYOR.
BELKİ DE ŞU "KORUYUCULAR"?

YAKINDA ÖĞRENİRİZ. BENİ TAKİP EDİN.
26

SİZİ GELECEK HAFTAYA KADAR BEKLEMİYORDUK, BAY BRANNON.
DOĞRUDUR, BAYIM. AMA SÖZLEŞMEYİ HATIRLATMAK İÇİN ERKEN GELMEYİ TERCİH ETTİK.

RAHAT OLUN, BAY BRANNON. SİZE OLAN BORCUMUZU UNUTMADIK.
SİZİ TEBRİK EDİYORUM, BAY L'ABBE. VE UMARIM ÖDENMESİ GEREKEN MEBLAĞI TAM OLARAK HAZIRLAMIŞSINIZDIR.

BU KADAR ZAMANDIR KANIMIZI EMDİĞİNİZ YETMEDİ Mİ?
LOUISE! LÜTFEN!
BIRAKIN KONUŞSUN, MÖSYÖ L'ABBE. KENDİNİ ERKEK SANAN BİR VELET HER ZAMAN GÖRÜLMEZ.
27

NE DEMEK İSTEDİĞİNİ AÇIKLA, EVLAT.
AÇIKLADIM ZATEN! ARTIK GEREKMEYEN KORUMA İÇİN SİZE BOŞU BOŞUNA ÖDEME YAPILMASINDAN BIKTIK! GİDİN! BİZİ RAHAT BIRAKIN!
BLEK, BU ÇOCUK ÇOK SİNİRLİ.
UMARIZ BARUTUN PATLAMASINA NEDEN OLACAK FİTİLİ ATEŞLEMEZ.

NE YAZIK. EN AZINDAN GERÇEK BİR ERKEĞİN SESİNİ DUYMAK İSTERDİM.
...AMA SADECE KÜÇÜK BİR VELEDİN ÇIĞLIKLARINI DUYDUK.

VE BÖYLE KÜÇÜK VELETLERİ NASIL CEZALANDIRMAK GEREKİR?
AKŞAM YEMEĞİ YEMEDEN YATAĞINA GÖNDEREREK.
28

AMA DAHA ÖNCE, BİRAZ DAHA SAYGILI OLMASINI ÖĞRETMEK İÇİN GÜZELCE DÖVMEK GEREKİR.
AAAAH! KORKAKLAR!
SPAFF SPAFF

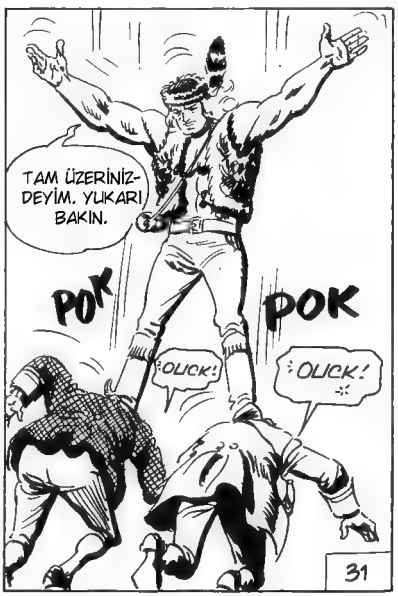
BU KADAR YETER AHBAP!
NE? BANA ENGEL Mİ OLUYORSUN?

BİR ZAMANLAR MİSAFİRPERVER OLAN BU KÖYÜN, SERSERİ YATAĞI HALİNE GELDİĞİNİ ÜZÜNTÜYLE GÖRÜYORUM. HEMEN İŞİNİ BİTİR!
BU DİĞERİNDEN BİRAZ DAHA BÜYÜK. ONA, BİZİ ASLA UNUTAMAYACAĞI KÜÇÜK BİR HATIRA BIRAKACAĞIM.
29

ÖNCE KARNININ KÜÇÜK BİR DÜĞME DELİĞİ.
AMA BENİM KIYAFETLERİMDE DÜĞME YOK. EĞER BUNDA ISRAR EDERSENİZ, ÜZÜLEREK...
...KARŞILIK VERMEK ZORUNDA KALIRIM.
¡UGH!
TAK
VAY. BOB'UN BİR RAKİBİ TARAFINDAN YERE YIKILDIĞINI İLK KEZ GÖRÜYORUM.
TÜM ŞEYTANLAR ADINA! ARKADAŞIMIZA YARDIM EDELİM.
RODİ, İŞLER KIZIŞIRSA MÜDAHALE ETMEYE HAZIR OL.
UYARMANIZA GEREK YOK. ELLERİM KAŞINIYOR ZATEN.
30

HADİ BU HERGELEYE İYİ BİR DERS VERELİM.
VE BRANNON ÇETESİNİN GÖZÜNÜN KORKMADIĞINI ANLATALIM.
BÜTÜN BU EMBESİLLERİN ÖNÜNDE BÖYLE BİR AŞAĞILANMAYA TAHAMMÜL EDEMEYİZ.
YANİ, HER BİRİNİZ KENDİ PAYINIZA DÜŞENİ Mİ İSTİYORSUNUZ?
PAK

ÖNCE MESAFEYİ AYARLAYALIM.
İKİMİZ BİRDEN SALDIRALIM. ELİMİZDEN KAÇAMAZ.
AMA... NEREYE KAYBOLDU?


TAM ÜZERİNİZDEYİM. YUKARI BAKIN.
POK
POK
CLICK!
CLICK!
31

HA! HA! HA! BU TİP HARİKA! ONLARI BİRER BİRER YERE SERDİ.
BENİM İŞİM HENÜZ BİTMEDİ.
BIRAK O SİLAHI APTAL!
?!!
AMA ŞEF, BİZİ DÖVDÜ VE AŞAĞILADI.
ONUN İŞİNİ BİTİRMELİYİZ!
BU ADAM DÜRÜSTÇE SAVAŞTI, GÜÇLÜ OLMASI SUÇ MU? NEYSE, İYİ EĞLENDİM. HADİ, ATLARA!
PEKİ ŞEF, TAMAM ŞEF.
32

SEN KİMSİN? SENİ BURALARDA HİÇ GÖRMEDİM.
ŞAŞIRTICI DEĞİL. SADECE GEÇİYORDUM.

ÇOK GÜZEL. İYİ PARA GETİRİRLERSE ZİYARETÇİLERE İTİRAZ ETMEM. HEM NÜFUSUN ARTMASI, BU CESUR İNSANLARIN HER YIL ONLARDAN TALEP ETTİĞİMİZ MÜTEVAZİ MEBLAĞI ARTIRMALARINI SAĞLAYACAK. ÖYLE DEĞİL Mİ PEDER?

RAHİP. BİRKAÇ GÜN İÇİNDE GERİ DÖNECEĞİZ, AMA BU SEFER PARAMIZI ALMAK İÇİN. HADİ GİDELİM ARKADAŞLAR.
33

BİN SİLAHŞÖR KOKARCA! BİR AN İÇİN, O ZORBANIN BLEK'İ VURACAĞINI SANDIM.
HAYIR, ELİMİ ÇOKTAN SİLAHIMA GÖTÜRMÜŞTÜM VE MÜDAHALE ETMEYE HAZIRDIM.
BUNDAN SONRA NE OLACAK PEDER?
DUYDUĞUNUZ GİBİ, VAZGEÇMEK NİYETİNDE DEĞİLLER. PARAYI BULMAYA ÇALIŞACAĞIZ. "KORUYUCULAR" PARALARINI ALACAKLAR.
DEMEK HEP ÖDEMEK ZORUNDA KALACAĞIZ.
SEN KAPA ÇENENİ! SADECE BİRKAÇ TOKATLA KURTULDUĞUN İÇİN ŞANSLISIN.

AMA BU ADAM "KORUYUCULARA" KARŞI SAVAŞMANIN MÜMKÜN OLDUĞUNU KANITLADI... ONLARIN YENİLMEZ OLMADIĞINI GÖRDÜNÜZ.
OĞLUM, ŞİDDETİ KINIYORUZ.
BU DURUMDA PEDER, ARKADAŞLARIM VE BEN SİZİN YERİNİZE HAREKET EDEBİLİRİZ,

SİZ YABANCILAR, GELDİĞİNİZDEN BERİ SADECE BELA OLDUNUZ. BUGÜN BİZİ İSYANA ZORLUYORSUNUZ. VE YARIN GİTTİĞİNİZDE, BİZİ ÇARESİZLİĞİMİZLE BAŞ BAŞA BIRAKACAKSINIZ.
SADECE SİZİ BU ADİ HAYDUTLARDAN KURTARMAK İSTİYORUM.
STEPHAN HAKLI. BELKİ DE "KORUYUCULARI" YENERSİNİZ. AMA HER ZAMANKİNDEN DAHA SERT, DAHA ÖFKELİ OLARAK GERİ DÖNECEKLER VE DAHA DA BÜYÜK BİR HARAÇ İSTEYECEKLERDİR.
34

SEVGİLİ DOSTLARIM, HALLETMEM GEREKEN KÜÇÜK BİR İŞİM VAR. BİR VEYA İKİ SAAT SONRA SİZE KATILACAĞIM.
BİZ DE ELİMİZDEKİ İMKANLARLA GÜZEL BİR YEMEK YAPACAĞIZ. DÜZGÜN BİR ŞEY YEMEYELİ YİRMİ DÖRT SAAT OLDU.

AZ SONRA...
LÜTFEN BENİ BAĞIŞLAYIN, AMA BEN ÇOK AZ YİYORUM, VE ELİMDE SADECE, HALKIMIN VERDİĞİ BİRAZ UN, ON KADAR YUMURTA VE BİRKAÇ PATATESİM VAR.
AZ, ŞÜPHESİZ. AMA BAZEN BİR KRALİYET YEMEĞİ HAZIRLAMAK İÇİN, BİRKAÇ TAZE VE DOĞAL ÜRÜN YETERLİ OLUR.

GÜZEL, ORAYA BİRAZ YAĞ SÜRMELİSİN. ŞİMDİ BİRLİKTE KARIŞTIR. İYİCE YOĞURMAN GEREKİYOR, TEMBELLİK YAPMA.
BEN NE YAPIYORUM PEKİ? KARGALARA MI HAVLIYORUM YOKSA GEYİK Mİ AVLIYORUM BURADA?
HA! AH AH! BU ÇOCUĞU SIKIŞTIRMAYA DEVAM EDERSEN, SONUNDA KENDİSİ DE UN GİBİ OLACAK.
35

"KORUYUCULARIN" İNİNDE, BİR SAAT SONRA...
AMA BU SİLAHLARI NEDEN SAKLIYORUZ ŞEF?
UMARIM BUNA İHTİYACIMIZ OLMAZ, AMA ASLA BİLEMEZSİN. GEREKEBİLİR DİYE HER ŞEYİ DÜŞÜNMEK ZORUNDAYIZ, DEĞİL Mİ?

HER NEYSE, ŞEFİMİZ SENSİN.
ÇÜNKÜ BEN MANTIKLIYIM, BOB. BEN SENDEN DAHA AKILLIYIM.

AAHH!
AUGH!
PACK!
KRAK!
KAPIMIZIN DIŞINDAKİ BU ÇIĞLIKLAR VE SESLER DE NEDİR?
36

LANET OLSUN! ADAMLARIM SERSERİLER GİBİ KENDİ ARALARINDA KAVGA EDİYOR. DÜZENİ SAĞLAMAK İÇİN BUNLARI BİRAZ EĞİTMEK GEREKİYOR DEMEK Kİ!
PAK
TOK
BEN ŞİMDİ... AAH!

AMA...
?!!!
YAKALA... AAAAH!
PAK

¡AAOOUUH!
NEREDEYSE BOĞULACAKTIM, AÇILIN BİRAZ!
37

DEMEK Kİ SİZDEN KURTULMAK İÇİN BİRAZ DAHA SIKI VURMAM GEREKİYOR.
PAK
POK
AAAH! KAFAM!
AAAAH! DİŞLERİM!
SOK

BU, BUGÜN DE KARŞIMIZA ÇIKAN LANET HERGELE DEĞİL Mİ? ŞİMDİ İCABINA BAKACAĞIM.

DUR, BOB! YABANCILARLA SORUN YAŞAMAK İSTEMEDİĞİMİ SÖYLEDİM VE BUNU SON KEZ TEKRARLIYORUM.
38

BURAYA NEDEN GELDİN YABANCI?
SENİNLE DÜRÜSTÇE KONUŞMAYA.

NE HAKKINDA? KONUŞACAK BİR ŞEYİMİZ OLDUĞUNU SANMIYORUM.
HAK ETMEDİĞİNİZ PARAYI ALMAKTAN KESİNLİKLE VAZGEÇMELİSİNİZ.

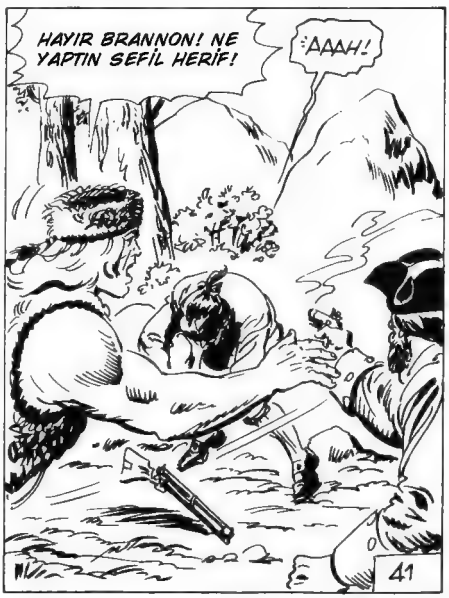
HA! HA! HA! DUYDUNUZ MU BEYLER? BU YABANCI YILLIK GELİRİMİZİ ELİMİZİN TERSİ İLE İTMEMİZİ İSTİYOR. KÖYLÜLERLE BİR SÖZLEŞME İMZALADIĞIMIZI BİLMİYOR GALİBA.
O ZAMAN SÖZLEŞMEYİ BİTİRİN.
BU ADAM AKLINI KAÇIRMIŞ.

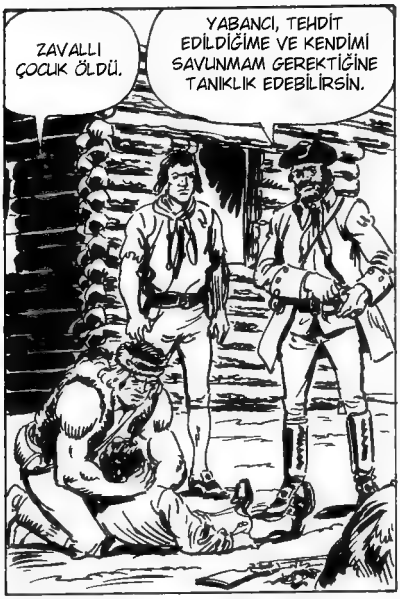
BOB HAKLI. ÇILDIRMIŞ OLMALISIN. NEDEN VAZGEÇECEK MİŞİZ? AMA SEN, YABANCI, KÖY HALKI BENİ YARDIMA ÇAĞIRMADAN ÖNCE NE OLDUĞUNU BİLİYOR MUSUN? SALDIRIYA UĞRADILAR, SOYULDULAR, HATTA ÖLDÜRÜLDÜLER.
PEKİ SİZİN BUGÜN YAPTIĞINIZ NEDİR?
39

HA! HA! HA! KIZMALIYIM. AMA SEN HAKLISIN. HE! HE! GERÇEK ŞU Kİ, BU ŞEKİLDE YAŞAMAKTAN MEMNUNUM. ESKİSİ GİBİ YAĞMALAMAKTAN VE SOYGUN YAPMAKTAN DAHA AZ TEHLİKELİ. PARALARINI BİZZAT KENDİLERİ VERİYORLAR. HİÇ BİR RİSKİ YOK.
BÖLGEYİ DİĞER PARAZİTLER DEN İYİCE TEMİZLEDİM. AMA...
...BUNU YAPMADAN ÖNCE, BUNU ONLAR İÇİN YAPTIĞIMA KASABAYI İNANDIRDIM VE BİR KORUMA SÖZLEŞMESİ İMZALATTIM. BUGÜN HERKES BENİ BARIŞ GETİREN ADAM OLARAK TANIYOR.
AŞAĞILIK BİR VARLIKSIN , AMA TARTIŞMASIZ LİDER GÖRÜNÜMÜ ALTINDA, DİĞER "KORUYUCULARIN" KONTROLÜ ALTINDA OLDUĞUNDAN, KORKTUĞUN İÇİN KÖYÜN PARASINDAN VAZGEÇEMİYORSUN.
HA! HA! CESUR YABANCI, BU KONULARDA BÜYÜK DENEYİME SAHİP OLDUĞUNU GÖRÜYORUM. BİR İHTİMAL MESLEKTAŞ OLMAZ MIYDIK? HAYIR, DÜRÜST BİR ADAMIN YÜZÜNE SAHİPSİN. ADAMLARIM BANA SAYGI DUYUYOR ÇÜNKÜ BEN HER ZAMAN SÖZÜMÜ TUTTUM. PARALARINI ALACAKLAR, YOKSA BENİ ORTADAN KALDIRMAKTAN ÇEKİNMEZLER.
ARTIK PARA ALAMAYACAKSIN!
40

?!!
BİRKAÇ TOKAT ATIĞIM VELET DEĞİL Mİ BU?
BİN KUNDUZ! LOUİSE!
BU VELET BURADA NE YAPIYOR?
BENİ HERKESİN ÖNÜNDE KÜÇÜK DÜŞÜRDÜN. BUNU SANA ÖDETMEYE GELDİM, BRANNON. VE AYNI ZAMANDA ÜLKEYİ DE SENDEN KURTARMIŞ OLACAĞIM.

AMA BRANNON DAHA HIZLIDIR...
BANG


HAYIR BRANNON! NE YAPTIN SEFİL HERİF!
AAAH!
41


ZAVALLI ÇOCUK ÖLDÜ.
YABANCI, TEHDİT EDİLDİĞİME VE KENDİMİ SAVUNMAM GEREKTİĞİNE TANIKLIK EDEBİLİRSİN.

O ZAVALLI ÇOCUK SENİ VURMAYA ASLA CESARET EDEMEZDİ. AMA SEN DÜŞÜNMEDİN BİLE.
BELKİ. AMA RİSKE GİREMEZDİM.

BU YABANCIYA KARŞI DİKKATLİ OLMAMIZ GEREKECEK. SOĞUKKANLILIĞI BENİ ŞAŞIRTIYOR, GÜCÜ DE MUAZZAM. KİM OLDUĞUNU, ADININ NE OLDUĞUNU BİLE BİLMİYORUM.
42

DAHA SONRA...
VE ŞİMDİ BUNU TENCEREYE DÖKECEĞİZ.

...HAFİFÇE KARIŞTIR. ACELE ETME. HAMURU VE KEPÇEDEN GÖZLERİNİ ASLA AYIRMA. VE YAVAŞ YAVAŞ KARIŞTIRMAYA DEVAM ET. AKSİ HALDE HAMUR ÇOK ÇABUK KABARIR.
PEDER JEREMY! PEDER JEREMY!
İYİCE YORULDUM. BEN PROFESYONEL BİR KARIŞTIRICI DEĞİLİM Kİ...
BANA SESLENİYORLAR. NE OLUYOR?

GELDİM OĞLUM. SANA NASIL YARDIMCI OLABİLİRİM.
ŞURAYA BAKIN!
BLEK GERİ DÖNÜYOR.
43

AMAN TANRIM! LOUİSE! NE OLDU ONA?
BU ZAVALLI ÇOCUK BANNON"UN KARŞISINA ÇIKMAYA CESARET ETTİ VE NE YAZIK Kİ ÖLDÜRÜLDÜ.
ÇOK KORKUNÇ!
BU KORUMADAN VAZGEÇMEYE İKNA ETMEK İÇİN BRANNON'A GİTMİŞTİM. ANİDEN, LOUİS ORTAYA ÇIKTI, SİLAHINI KALDIRDI. BELKİ DE BRANNON'U VURACAKTI, BİLMİYORUM. AMA BRANNON ONU VURDU.
SEN NEDEN BRANNON'U DURDURMADIN?
BÜTÜN BUNLAR ÇOK HIZLI OLDU, BEKLEMİYORDUM. LOUİS ORTAYA ÇIKAR ÇIKMAZ BRANNON'U TEHDİT ETTİ VE BİR SANİYEDEN KISA BİR SÜRE SONRA YERE YIKILDI. MÜDAHALE EDECEK ZAMANIM OLMADI.
BİZ SIKINTILARA KATLANIYORDUK ZATEN. AMA ŞİMDİ DE BİR ÇOCUK ÖLDÜ. VE BUNUN SORUMLUSU DA SENSİN.
44

AMA NE DİYORSUN ZAVALLI ÇOCUĞUM, BU ADAM OLANLARDAN SORUMLU DEĞİL.
BURADA YANILIYORSUNUZ PEDER. BU ADAM BİZİ "KORUYUCULARI" YENEBİLECEĞİMİZE İKNA ETMEYE ÇALIŞMASAYDI, ZAVALLI LOUİS BRANNON'U TEHDİT ETMEYİ ASLA DÜŞÜNMEZDİ VE ŞİMDİ HAYATTA OLURDU.
ARAMIZDA KALSIN PROFESÖR, BU ADAM BENİ SİNİRLENDİRMEYE BAŞLADI, KAFASI ÇOK KALIN GALİBA.
SEVGİLİ RODİ, BİRAZ DAHA SABRET... ACI SENİN BÖYLE KONUŞMANA SEBEP OLUYOR... AMA BEN DE ONU ARTIK HOŞ BULMAMAYA BAŞLADIM!

ŞİMDİ YABANCI, VİCDANINDA BİR BORCUN DAHA VAR. ZAVALLI LOUİS'İN ÖLÜMÜNÜN İNTİKAMINI ALMAK GEREKECEK.
SANIRIM BU ÇOCUĞU ÇOK SEVİYORSUN STEPHAN, AMA BENİM YALNIZ SANA BORCUM VAR.

O HALDE BU BORCU ÖDEME ZAMANI GELDİ.
ÜZERİMDEKİ TÜM PARA SENİNDİR VE BU SANA YETMİYORSA, NE KADAR SÜRERSE SÜRSÜN SENİN İÇİN ÇALIŞMAYA HAZIRIM.
45

HA! HA! BİRKAÇ MADENİ PARAYLA KURTULABİLECEĞİNİ SANIYORSUN.
AMA SENİN İÇİN BAŞKA NE YAPABİLİRİM? BEN ZENGİN DEĞİLİM, BUNU HERKES BİLİYOR. KÜÇÜKLÜĞÜMDEN BERİ SADECE ÜLKEMİN ÖZGÜRLÜĞÜ İÇİN SAVAŞTIM.
SEVGİLİ ÇOCUĞUM, SANA NE ÖNEREBİLİRSE ONU KABUL ET. BİR VARLIĞIN BORCUNU ÖDEMEYE ÇALIŞMASI ENDERDİR.

PROFESÖR, AMA BU STEPHAN NE İSTİYOR? BİR PARÇA EKMEK ALACAK PARAMIZ BİLE YOK.
SEVGİLİ ÇOCUĞUM, İNSAN AÇGÖZLÜLÜĞÜNÜN SINIRI YOKTUR.

PARAN BENİ İLGİLENDİRMİYOR YABANCI. TÜM HAYATIN BOYUNCA BİR İDEAL İÇİN SAVAŞTIĞINI SÖYLÜYORSUN. BANA DÖVÜŞMEYİ ÖĞRET. ÇÜNKÜ SEN ÇOK GÜÇLÜSÜN. VE DÖVÜŞMEYİ BİLİYORSUN.
BİN KUNDUZ! BU KADARINI BEKLEMİYORDUM.
DÖVÜŞMEK Mİ?
NE DEMEK İSTİYORSUN ?
46

DÜŞMANIN YOKSA SANA NE FAYDASI OLUR? UZUN YILLAR BOYUNCA EDİNDİĞİM BİLGİLERİ BİRKAÇ DAKİKA YA DA BİRKAÇ SAAT İÇİNDE SİZE ÖĞRETMENİN PRATİKTE İMKANSIZ OLACAĞINDAN BAHSETMİYORUM BİLE.
BANA TEMEL ŞEYLERİ ÖĞRETMEYE ÇALIŞ. GERİYE KALAN TEK YOLUN BU OLDUĞUNU UNUTMA. KABUL ETMEYE HAZIR OLDUĞUM TEK ALACAK ŞEKLİ BUDUR.
AMA STEPHAN. BU TAM BİR ÇILGINLIK.

BLEK TEREDDÜTLÜDÜR... BU SIRADA GEÇMİŞ GÖZÜNDE CANLANIR...
BORCUMUZU HERHANGİ BİR ŞEKİLDE ÖDEMEK ZORUNDA KALACAKSIN. GEREKİRSE ONUN HİZMETİNE GİRECEKSİN.

DÜŞÜNÜN VE KARARINIZI VERİN. BAŞKA HİÇBİR TEKLİFİ KABUL ETMEYECEĞİM. ANCAK BU ŞEKİLDE, KALBİNİZ İÇİN ÇOK DEĞERLİ OLAN BU BORÇTAN KURTULABİLİRSİNİZ.
PEKALA STEPHAN, SANA DÖVÜŞMEYİ ÖĞRETECEĞİM.
YÜCE TANRIM! ÇOCUKLARINI KORU ONLAR ARTIK NE YAPTIKLARINI BİLMİYORLAR.
47

ÇOK GÜZEL! ZAVALLI LOUİS'İ GÖMER GÖMMEZ İLK DERSLERE BAŞLAYACAĞIZ. GELİN, PEDER JEREMİ.
GELİYORUM STEPHAN.

BU HİKAYEYİ HİÇ SEVMİYORUM, BLEK.
VE BEN DE KÖTÜMSERİM OĞLUM! GÜÇ DENGESİ PEK DE LEHİMİZE DEĞİL. "KORUYUCULARIN" SAYISI BİZDEN FAZLA VE KÖYLÜLERİMİZDEN DAHA SALDIRGANLAR.
BİLİYORUM. BORCUMU BU ŞEKİLDE ÖDEME BANA YAKIŞMAZ.

AMA BU ÇOCUK İNATÇI VE BUNDAN KURTULMANIN BAŞKA YOLU YOK. KARARINI TEKRAR GÖZDEN GEÇİRECEĞİNİ SANMIYORUM.
AMAN TANRIM! NASIL DA UNUTTUM!
NE OLDU PROFESÖR? HASTA MI OLDUNUZ?
48

KASEYİ ATEŞTE BIRAKTIK! HAMUR TAŞARSA, TÜM ÜLKEYİ BOĞMA RİSKİ VAR. YEMEK YAPTIĞIMIZI TAMAMEN UNUTMUŞTUM...
PANİK YAPMAYIN PROFESÖR. HERHANGİ BİR TAŞMAYI ÖNLEMEK İÇİN...

...KAPAĞIN ÜZERİNE TUĞLALAR KOYMUŞTUM.
HA! HARİKA BİR İŞ BAŞARDIN RODİ. YEMEĞİMİZİ KURTARDIN.

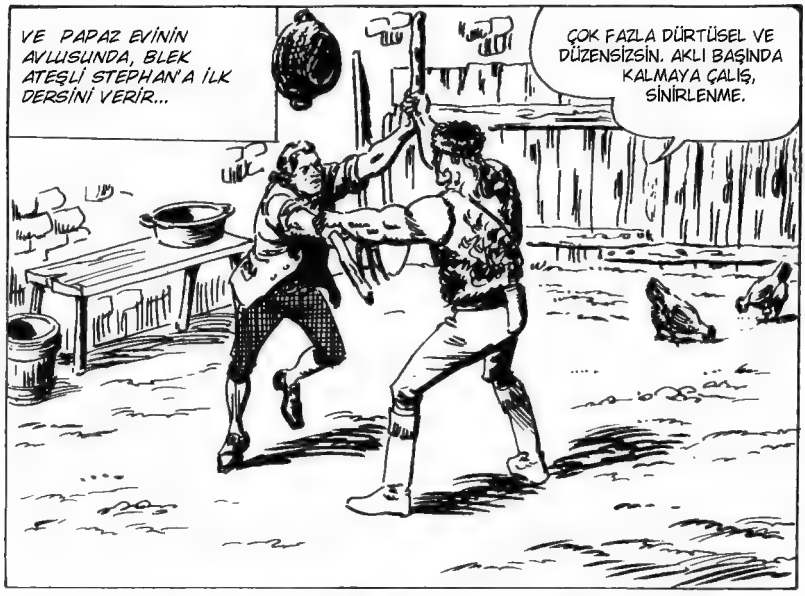
ŞİMDİ TUĞLAYI KALDIR DA YEMEĞE BİR GÖZ ATALIM.
ALTINDA NE OLDUĞUNU GÖRMEK İÇİN SABIRSIZLANIYORUM.

ŞİMDİ DE DİĞER TUĞLA.
HMMM. AĞZIM SULANIYOR, AÇ ŞUNU ÇABUK!
49

AMA KAPAĞIN ALTINDA BİRİKEN BASINÇ, RODDY İKİNCİ TUĞLAYI KALDIRIR KALDIRMAZ ANİDEN SERBEST KALIR...
DİKKAT! TAŞACAK!
NEE?
SWOOOMPP!

PAAAAAFFF

AAAAH! İMDAAAT! BOĞULUYORUM! AYNI ZAMANDA DA YANIYORUM! RODDY, BENİ MUMYAYA ÇEVİRDİN.
PROFESÖR, BENİ HAYATIMIN BAHARINDA NE HALE GETİRDİNİZ. BUNDAN SONRA SİZLE KONUŞMAYACAĞIM.
50


VE PAPAZ EVİNİN AVLUSUNDA, BLEK ATEŞLİ STEPHAN'A İLK DERSİNİ VERİR...
ÇOK FAZLA DÜRTÜSEL VE DÜZENSİZSİN. AKLI BAŞINDA KALMAYA ÇALIŞ, SİNİRLENME.

YOKSA YERE YIKILIRSIN.

OLAĞANÜSTÜ! BENİ BÖYLE DÜŞÜRMEYİ NASIL BAŞARDIN?
BEN HİÇBİR ŞEY YAPMADIM. KENARA ÇEKİLİP YARIM DÖNÜŞ YAPINCA, SENİN YAPTIĞIN ATAK OMUZUMUN ÜZERİNDEN GEÇEREK BOŞLUĞA DÜŞMÜŞ OLDU. KISACASI, ÇABA SARF ETMEDEN ACEMİLİĞİNDEN İSTİFADE ETTİM.
51

HER KOŞULDA SOĞUKKANLILIĞINI KORUMAN, RAKİBİN HAREKETLERİNİ DİKKAT ETMEN VE MÜMKÜNSE, ONLARI KENDİ LEHİNE ÇEVİRMEN GEREKİYOR.
SANIRIM NASIL DEVAM EDECEĞİMİ ANLADIM.

PEKALA, TEKRAR SALDIR.
BU SEFER GÖRECEKSİN.

SENİ UYARDIM. AMA YİNE HATA YAPIYORSUN VE YİNE YERE DÜŞÜYORSUN.
AAAAH!

OUFF!
SBAM
COT... COT... COT..
52

NEREDE HATA YAPTIM? TÜM SÖYLEDİKLERİNİ DİNLEDİM VE ONA GÖRE HAREKET ETMEME RAĞMEN YİNE YERE DÜŞTÜM.
KENDİNİ BİRAZ DAHA İYİ KONTROL ETTİN AMA NE YAPACAĞINI GÖZLERİNDE GÖRDÜM. AÇIK BİR KİTAP OKUR GİBİ.
VE BU, ÖZELLİKLE ÖĞRENMEN GEREKEN BİR KURALDIR. DÜŞMANIN GÖZLERİNİN İÇİNE BAKMALISIN, ÇÜNKÜ BU, BEYNİNDE OLUP BİTEN HER ŞEYİ GÖRDÜĞÜN PENCEREDİR. SALDIRMAK ÜZERE OLDUĞU AN, SENİ AŞAĞI ÇEKMEK İÇİN HAZIRLADIĞI HER HAMLEYİ..
LANET OLSUN. İYİ DÖVÜŞMENİN BU KADAR ZOR OLDUĞUNU BİLMİYORDUM.
SANA SÖYLEDİM, BU OLDUKÇA ZOR BİR SANAT, SADECE GÜÇLE OLACAK BİR İŞ DEĞİL. VAZGEÇECEK MİSİN STEPHAN?
ASLA. ÖĞRETEBİLECEĞİN HER ŞEYİ BANA BİRKAÇ GÜN İÇİNDE ÖĞRET VE GERİSİ İÇİN ENDİŞELENME.
53

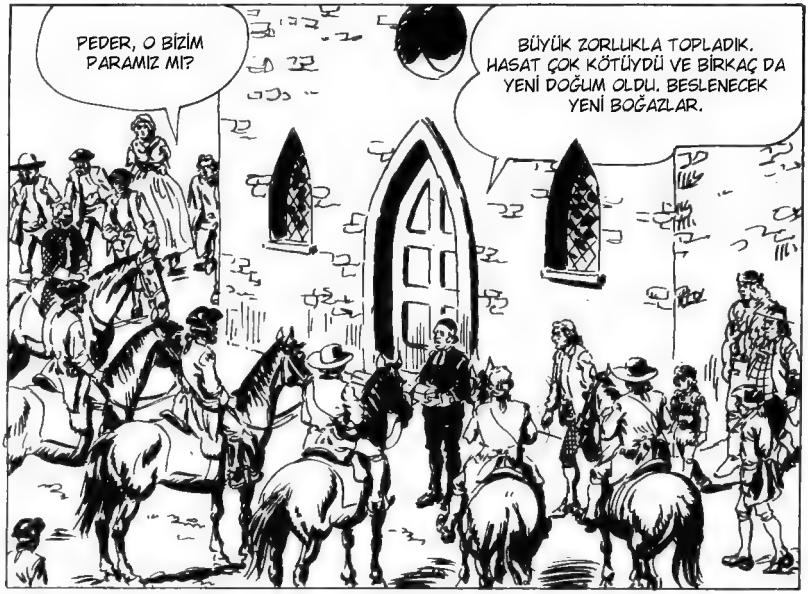
NEREDEYSE GÖNÜLSÜZCE AMA BABASINA VERDİĞİ YEMİNE SADIK KALARAK, BLEK ÖĞRENCİSİNE ELİNDEN GELDİĞİNCE EN TEMEL DÖVÜŞ KURALLARINI ÖĞRETİR... ÜÇ GÜN BOYUNCA SABAHTAN AKŞAMA KADAR STEPHAN, ÇALIŞKAN VE GÖNÜLLÜ, OLARAK USTASININ DERSLERİNİ TAKİP EDER...

8

...VE NİHAYET...

DIN DON DIN DON

54


PEDER, O BİZİM PARAMIZ MI?
BÜYÜK ZORLUKLA TOPLADIK. HASAT ÇOK KÖTÜYDÜ VE BİRKAÇ DA YENİ DOĞUM OLDU. BESLENECEK YENİ BOĞAZLAR.

TANRI SENİ ÖDÜLLENDİRECEK, PEDER. BARIŞ VE UMUT İÇİNDE YAŞAMAK İÇİN TEK GEREKEN BİRAZCIK İYİ NİYET.
BUNUN TOPLUM İÇİN AĞIR BİR FEDAKARLIK OLDUĞUNU ÇOK İYİ BİLİYORSUN, AMA... AL.

DURUN PEDER! BU ALÇAKLARIN PARAMIZI ALMAYA HAKLARI YOK.
?!!
?! BU DA KİM VE NE İSTİYOR?
55

AMA STEPHAN NE YAPIYOR? BRANNON'U KIŞKIRTACAK KADAR DELİRDİ Mİ?
GÖRÜNDÜĞÜ KADAR DELİ OLMAYABİLİR. STEPHAN'IN, ONA DÖVÜŞÜN TEMELLERİNİ ÖĞRETMEM İÇİN NEDEN ISRAR ETTİĞİNİ ŞİMDİ ANLIYORUM.

BRANNON! BİTTİ! BİR DAHA ASLA ÖDEMEYECEĞİZ. DEFOLUP GİTMENİ VE BİR DAHA GERİ GELMEMENİ TAVSİYE EDERİM.
KAPA ÇENENİ STEPHAN, ONLARI KIZDIRMA.

HE! HE! DUYDUN MU, BOB? GEÇEN GÜN VELETE VERDİĞİN DAYAĞIN AYNISINI AİSTEYEN BİRİ DAHA VAR. NEDEN ONA İSTEDİĞİNİ VERMİYORSUN?
BÜYÜK BİR ZEVKLE, ŞEF.
56

SEN ATINDA KAL, YOKSA BAŞINA KÖTÜ ŞEYLER GELEBİLİR.
?!
HA? YİNE Mİ SEN?

VE SEN BRANNON, ADAMLARINI GERİDE TUT. BU KÖYÜN SAKİNLERİ BARIŞ İÇİNDE YAŞAMAK İSTİYOR. SANA SAVAŞ AÇMAK İSTEMİYORLAR.
KİMSE FİKRİNİ SORMADI YABANCI.
BAK SEN! BURADAN GELİP GEÇEN YABANCI, GÖRÜNEN O Kİ, VARLIĞINIZ BURALARDA PEK TAKDİR EDİLMİYOR.

STEPHAN, HALA ZAMAN VARKEN ÇEKİL. BIRAK BUNUNLA BEN İLGİLENEYİM.
BU BENİM İŞİM VE SENİ İLGİLENDİRMEZ.

VE SEN BRANNON, HER ZAMAN ADAMLARININ ARKASINA SAKLANIYORSUN. KORKAK DEĞİLSEN. KARŞIMA ÇIK, BU KONUYU ARAMIZDA ÇÖZELİM.
HADDİNİ İYİCE AŞTIN, HERKESİN ÖNÜNDE ASLA UNUTAMAYACAĞIN BİR DAYAK YİYECEKSİN.
ARTIK ONLARA ENGEL OLAMAM. AMA STEPHAN, BRANNON GİBİ BİR ADAMI NASIL YENMEYİ DÜŞÜNÜYOR?
57

O ENGEREK DİLİNİ KESECEĞİM, SENİ KÜÇÜK APTAL. CESARETİN VARSA YAKLAŞ.
SENİ KUDURMUŞ BİR KÖPEK GİBİ AVLAYACAK OLAN BENİM, BRANNON.
ÇOCUKLAR, TANRI AŞKINA DURUN.
ÜZGÜNÜM, PEDER. FAKAT ÇOK GEÇ. OK YAYDAN ÇIKTI BİR KERE. ARTIK İSTESEK DE BU ÇILGINLIĞI ARTIK DURDURAMAYIZ.
AL PİSLİK!
YETERİNCE HIZLI DEĞİLSİN KATİL!
CEHENNEME GİT!
QUICK!
BONF
58

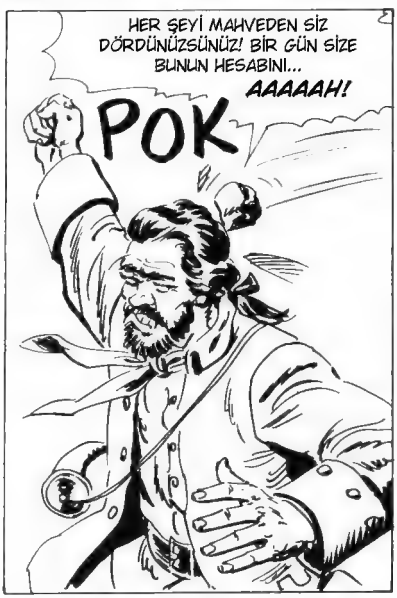
İÇİMDE BİR ŞEYLERİN TERS GİDECEĞİNE DAİR BİR HİS VAR. SANIRIM MÜDAHALE ETMEYE HAZIR OLMAMIZ GEREKECEK.
BEN ÇOKTAN HAZIRIM BLEK.
SBAM
DİNLE, KÜÇÜK VEBA. STEPHAN'IN YENMESİ BİR MUCİZE OLACAK. VE SONUÇ NE OLURSA OLSUN, HER DURUMDA, DİĞERLERİ BİZE SALDIRMAK İSTEYECEK. VE GÖRÜNÜŞE GÖRE SAVAŞABİLECEK SADECE DÖRT KİŞİYİZ. BİR FİKRİM VAR.
SİZİ DİNLİYORUM PROFESÖR.
ÇOK İYİ, STEPHAN'IN HER ŞEYDEN ÖNCE ÖFKESİNİ KAYBETMEMESİ, KENDİNİ NEFRETE KAPTIRMAMASI ÖNEMLİ.
ÖLÜCK!
PAK
59

STEPHAN, BLEK'İN DÖVÜŞ ÖĞRETİLERİNDEN VE KARARLILIĞINDAN BİR ŞEYLER ÖĞRENMİŞ GİBİYDİ...
BİTİRMENİN ZAMANI GELDİ, SERSERİ.
LANET OLSUN! BIÇAĞIM!
HERKES GÖZÜ İKİ DÖVÜŞÇÜYE DİKMİŞ DURUMDA. UMARIM BU HIRSIZLARDAN BİRİNİN BAŞKA YERE BAKMAK GELMEZ.
SON SAATİN GELDİ, KATİL!
RUHUNU ŞEYTAN ALACAK BRANNON.
DURUN STEPHAN! SONSUZA KADAR LANETLENİRSİNİZ. BİR İNSANIN HAYATINI ALMAYA HAKKINIZ YOK.
60

DUR, STEPHAN! İNTİKAM DOLU ÖFKENLE ONU ÖLDÜRECEKSİN, DAHA SONRA DA BUNA PİŞMAN OLACAKSIN.
STEPHAN, BİR KABUSTAN UYANIR GİBİ DURUR VE KALKAR...
TANRI BENİ AFFETSİN. HAKLISIN YABANCI, BİR ZAVALLININ KANIYLA ELLERİMİ KİRLETMENİN FAYDASI YOKTUR.
TANRIYA ŞÜKÜR.
OYUNU KAYBETTİN BRANNON. ŞİMDİ YAPTIĞINIZ BU MÜCADELENİN SONUCUNA SAYGI DUYMAK ZORUNDASIN. BU BÖLGEYİ SONSUZA DEK TERK ET.
O HERİF BENİ YENDİYSE, BU SENİN YÜZÜNDEN YABANCI.
61

DEFOL GİT, ALÇAK KATİL!
AAAAH! LANET!
VAY CANINA! BÜTÜN KORKAKLAR BİZE KARŞI CESARET KAZANDI.
AMA BUNUN BEDELİNİ ONLARA PAHALIYA ÖDETECEĞİZ. HEPSİNİ ŞEYTANA GÖNDERECEĞİM. KAHRETSİN, SİLAHIM NEREDE?
TÜFEĞİM GİTMİŞ.
BENİMDE. AMA BU NASIL OLUR?
SİLAHLARIMIZA NE OLDU?
İŞTE BURADALAR.
AH! AH! AH!
ŞEFİNİZİN ZAFERİNİ GÖRME UMUDUYLA GÖZLERİNİZİN ÖNÜNDE YAPILAN DÖVÜŞE O KADAR DALMIŞTINIZ Kİ, ONLARIN SİZDEN ÇALINDIĞINI BİLE FARK ETMEDİNİZ.
ŞEYTAN ONLARI ALSIN. ÇOCUK GİBİ UYUMUŞUZ.
ARTIK SİLAHIMIZ DA YOK.
62

STEPHAN'IN ZAFERİYLE CESARET BULAN HALK, UZUN SÜREDİR ZORBALIĞA UĞRADIKLARI "KORUYUCULARINA" BÜYÜK BİR TEPKİ GÖSTERİRLER...
DEFOLUP GİDİN, SOYGUNCULAR!
HAYDİ, ONLARI KOVALIM BURADAN!
BUGÜNE KADAR BİZDEN KORKANLAR, BUGÜN BİZİ KOVUYORLAR. NE AŞAĞILAMA!
HEP BİRLİKTE BİZE SALDIRIYORLAR!
BURADA DAHA FAZLA KALAMAYIZ.


HER ŞEYİ MAHVEDEN SİZ DÖRDÜNÜZSÜNÜZ! BİR GÜN SİZE BUNUN HESABINI...
AAAAAH!
POK

HA! HA! HA! KORUYUCULAR TAVŞANLAR GİBİ KAÇIYORLAR!
TÜM BUNLAR STEPHAN'IN SAYESİNDE OLDU!
ÇOK YAŞA STEPHAN!
63

SİZE NE KADAR MİNNETTAR OLDUĞUMUZU BİLEMEZSİNİZ SEVGİLİ DOSTLAR. TÜM KÖY ADINA SİZE TEŞEKKÜR EDERİM.
AH, BİR ŞEY DEĞİL, PEDER. BİZ DE ÇOK ZEVK ALDIK VE ASLA GERÇEK BİR TEHLİKEYLE KARŞILAŞMADIK.
ÇOK EĞLENCELİYDİ.
BEN DE SİZE TEŞEKKÜR ETMELİYİM, YABANCILAR. SENİN YARDIMIN OLMASAYDI, GÜÇLÜ VE SİNSİ BRANNON'U ASLA YENEMEZDİM.
SONU İYİ BİTEN HER ŞEY İYİDİR. AMA İTİRAF ETMELİYİM, SENİN İÇİN KORKTUM.

BRANNON GİBİ BİR HAYDUTA MEYDAN OKUMAK SENİN İÇİN BÜYÜK BİR RİSKTİ.
AMA SENİN ÖĞRETTİKLERİN, ONUN KALLEŞLİKLERİNE KARŞI ÇOK ETKİLİ OLDU. BRANNON YENİLDİYSE, BUNUN NEDENİ SON BİRKAÇ GÜNDÜR BANA VERDİĞİN DERSLERDİR.

TEŞEKKÜRLER STEPHAN.
USTELİK BU ŞEKİLDE BANA BORCUNUZU DA ÖDEMİŞ OLDUNUZ.
GÜZEL, ARTIK GİTME ZAMANI GELDİ. ÇÜNKÜ BURADA ARTIK YAPACAK BİR İŞİMİZ KALMADI.
YOLUMUZA DEVAM ETMEMİZ GEREKİYOR.
64

AZ SONRA...
ELVEDA DOSTLARIM. SİZİ ASLA UNUTMAYACAĞIZ.
ELVEDA.

ASLINDA ONLARI TEKRAR GÖRMEYİ UMUYORUM. SENCE DE ÖYLE DEĞİL Mİ STEPHAN?
ELBETTE İSTERİM PEDER, AMA FARKINDA MISINIZ? BİR KERE OLSUN ONLARA İSİMLERİNİ SORMAK HİÇ AKLIMIZA GELMEDİ. BİZİM İÇİN HEP "YABANCILAR" OLARAK KALACAKLAR.

BU DOĞRU STEPHAN. KİMBİLİR, BELKİ DE ONLAR, CİDDİ SORUNLARIMIZI ÇÖZMEK İÇİN TANRI TARAFINDAN CENNETTEN GÖNDERİLEN ÜÇ MELEKTİ.
65

HEY OĞLUM. NEDEN BU KADAR HIZLI , DÖRTNALA GİDİYORSUN? KIÇINA HİÇ ACIMIYOR MUSUN?
UYGAR DÜNYAYA DÖNMEK İÇİN NE KADAR SABIRSIZLANDIĞIMI BİLEMEZSİNİZ PROFESÖR.
UÇ GÜN BOYUNCA BİLİNEN DÜNYADAN, MEDENİYETTEN UZAK KALDIK VE BUNCA ZAMAN BOYUNCA KIRMIZI ISTAKOZLARLA CESUR VATANSEVERLERİMİZ ARASINDA NE OLDUĞUNU BİLMİYORUZ.
HER HALÜKARDA İNGİLİZLERİN HALA DÜŞMANIMIZ OLMAYA DEVAM ETTİĞİNİ VE SAVAŞMAYA DEVAM ETMEMİZ GEREKTİĞİNİ BİLİYORUZ.
BU, ATLARIMIZI ÖLDÜRME PAHASINA KOŞTURMAK İÇİN SEBEP DEĞİL. YAVAŞLA.
O HALDE İNGİLİZLER TİTRESİN, ÇÜNKÜ BİZ GELİYORUZ.
KENDİNİ BEĞENMİŞ KÜÇÜK VELETE DE BAKIN HELE.
HA! HA! HA!
66

ANİDEN...
BANG!
AAAH!
BİN FELAKET BOYNUZLU! SALDIRIYA UĞRADIK!
RODİ!

BANG! BANG! BANG!
RODİ YARALANDI, ÇABUK DURALIM!
SİPER ALIN PROFESÖR, BEN RODİ'Yİ ALIRIM.

BANG! BANG! BANG!
BİN KUNDUZ! ARKADAN VURULMA RİSKİ VAR.
67

SENİ KORUYORUM BLEK, BURAYA KOŞ!
BANG!
ATEŞE DEVAM EDİN PROFESÖR.
ZIP
ZIP

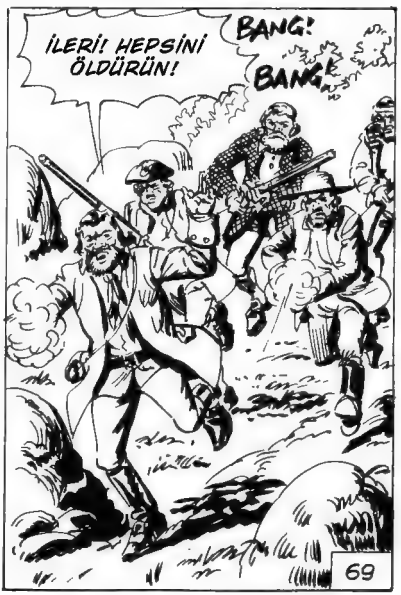
TANRI KORUMUŞ. BU SADECE KÖTÜ BİR ÇİZİK. KEMİĞİ ÇOK HAFİF SIYIRMIŞ AMA ŞOK ONU BAYILTMIŞ, ÇOK YAKINDA KENDİNE GELİR.
BİZE TUZAK KURULMUŞ. İNGİLİZLER BÖLGEDE OLDUĞUMUZU NEREDEN BİLİYORLARDI?
BANG! BANG!
ZIP
ZIP

BLEK'İN SORUSU KISA ZAMANDA CEVAPLANIR...
YABANCI, BENİ DUYUYOR MUSUN? BOŞUNA SAKLANIYORSUNUZ. ÇÜNKÜ BURADAN CANLI ÇIKAMAYACAKSINIZ!
BANG!
BANG!
BANG!
68

LANET OLSUN. BRANNON'UN ÇETESİ. KUŞATILDIK AMA SİLAHLARI NEREDEN BULDULAR?
MUHTEMELEN İNLERİNDE GİZLİ BİR STOKLARI VARDI.

NEDEN BU KADAR ÖFKELİSİN, BRANNON? SANA BİR ZARAR VERMEDİK.

HA! HA! HA! BUNU SORMAYA CESARETİN VAR MI YABANCI? SENİN YÜZÜNDEN KÖYÜN PİSLİKLERİ İSYAN ETTİ. ÖNCE SİZİ ÖLDÜRECEĞİM, SONRA DA GİDİP ONLARIN HESABINI GÖRECEĞİM.
BANG! BANG! BANG!


İLERİ! HEPSİNİ ÖLDÜRÜN!
BANG!
BANG!
69

SEVGİLİ BRANNON, SÖYLEMESİ YAPMAKTAN DAHA KOLAY.
OOOH!
BANG!
HERİFLER İYİ NİŞANCI. EĞİLİN ÇABUK!
HEPSİ BİRDEN SALDIRIYOR, RODİ NASIL PROFESÖR?
O KADAR DA KÖTÜ DEĞİL. BU VELETİN SERT BİR KAFASI VAR.
ŞİDDETLİ BİR ŞOK GEÇİRDİM. BÖYLE SÖYLEMEYE NASIL CESARET EDERSİNİZ? YA ÖLSEYDİM?
70

GÜZEL. KÜSTAHLIĞINI KAYBETMEDİĞİNİ GÖRE ÇOK İYİ DEMEKTİR.
"KORUYUCULARA" GÖRÜNMEDEN ŞU KAYALARIN DİĞER TARAFINA EMEKLEYEBİLİR MİSİNİZ?
BU BİRKAÇ SANİYELİK İŞ. SEN NE YAPACAKSIN?

SİZ GİDİN. BEN DE BİRKAÇ DAKİKA SONRA YANINIZA GELECEĞİM.

PEKİ! ONLARA HALA ORADA OLDUĞUMUZU KANITLAMAK İÇİN BİRAZ GÜRÜLTÜ YAPALIM.
BANG
BANG
71

VE ŞİMDİ, KÜÇÜK SÜRPRİZİ HAZIRLAMAYA BAŞLAYALIM.
ATEŞİ KESTİLER! HA! HA! SİLAHLARI BOŞALDI! SALDIRIN VE HİÇ BİRİNE MERHAMET ETMEYİN!
BANG!
BANG!
BANG!
ANCAK ORADA ARTIK KİMSE YOKTUR...
LANET OLSUN! NEREYE KAYBOLDULAR!
UÇUP GİTMİŞLER! AMA ONLARI AZ ÖNCE GÖRMÜŞTÜK!
?!!
72

VE ANİDEN TISLAMA SESİNİ DUYARLAR...
DİKKAT EDİN!
FSSSS

BU ALÇAK YABANCI BİZİ CEHENNEM ALEVLERİNDE YAKIYOR.
İMDAAAT!
YARDIM EDİN! ELBİ-- SELERİM YANIYOR!
WHAMM

TÜM ŞEYTANLAR! ARTIK ORADA HİÇBİR ŞEY GÖRMÜYORUM.
ÖHHÖ! ÖHHÖ! BU DUMANLAR BENİ BOĞUYOR!
DUMAN GÖZLERİMİ YAKIYOR!
HAYDİ ÇOCUKLAR, ŞİMDİ KEYFİNİZE BAKIN.
73

YANIKLAR İÇİN EN İYİ İLAÇ BU, İNAN BANA.
QUICK!
BARUTLA DUMAN YAPMA FİKRİN ÇOK HOŞUMA GİTTİ, BLEK.
VE ÜSTÜNE ÜSTLÜK, BU İŞE YARAMAZ "KORUYUCULARIN" KIYAFETLERİNE DOLAN BÜTÜN PİRELERİ DE YOK EDECEĞİZ, RODDY!
DİKKAT, BİZE SALDIRIYORLAR!

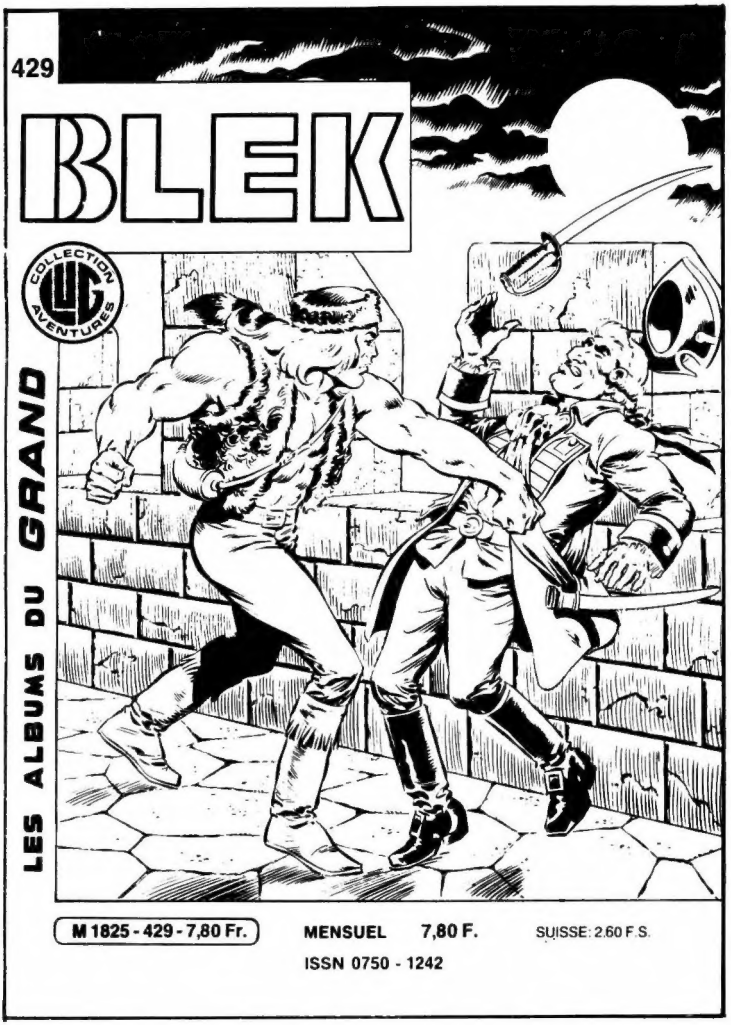
UYANMAKTA ÇOK GEÇ KALDINIZ, SERSERİLER!
İMDAAT!
AAAH!
BU İNSANLAR BİZİM İÇİN ÇOK GÜÇLÜ.

DEVAM ETMEYE GEREK YOK! HADİ KAÇALIM
NEREDEYSE KÖRÜM. ARTIK HİÇBİR ŞEY GÖREMİYORUM.
74

AH! GÖZLERİM!
LANETLİ YABANCI! BENİ BİR KEZ DAHA YENDİN. AMA ZAFER ŞARKISINI UZUN SÜRE SÖYLEYEMEYECEKSİN,
AMA...
BANG!
AAAAH!
BİN KUNDUZ! BRANNON, BANA ATILAN BİR KURŞUNLA YERE YIĞILDI. TETİKÇİ, KENDİ ÇETESİNİN BİR ADAMINDAN BAŞKASI DEĞİL.
YİRMİ YIL ÖNCE BİR ADAMIN, BİR BAŞKASININ YERİNE ÖLDÜRÜLMESİYLE BAŞLAYAN BU HİKAYE, BUGÜN YİNE BAŞKASININ YERİNE ÖLDÜRÜLEN BİR ADAMIN ÖLÜMÜYLE SONA ERİYOR.
AMA BU SEFER SEVGİLİ BLEK'İMİZİN KİMSEYE BORCU KALMADI.
75

SON

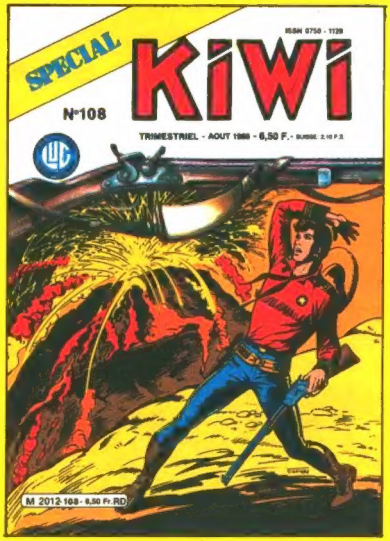
Les rebelles contre les tuniques **rouges,**
une épidémie de fièvre **jaune**
votre trappeur jouant les hommes en **blanc :**
l'atout de **BLEK,** c'est la **couleur !**

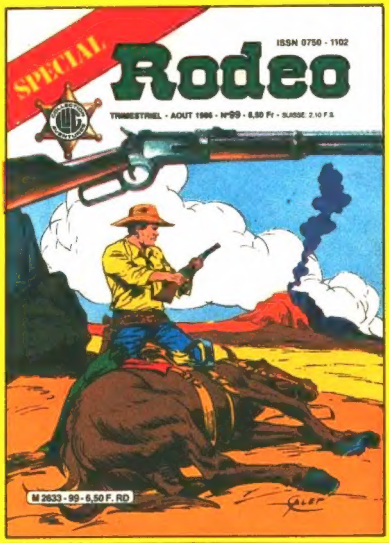


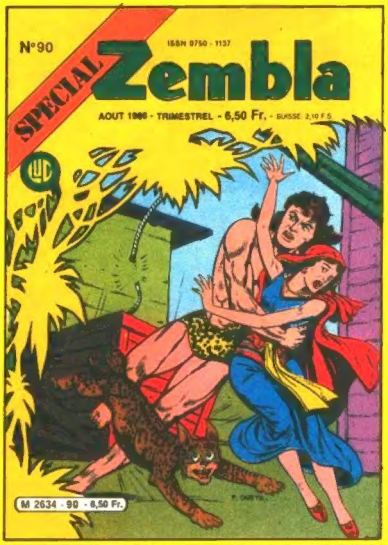
M 1825 - 429 - 7,80 Fr. MENSUEL 7,80 F. SUISSE: 2.60 F.S.
ISSN 0750 - 1242

Les **SPECIAUX LUG :** le meilleur remède contre la morosité de la rentrée.

Installez-vous
dans votre meilleur fauteuil
et laissez-vous aller !
Au bout de
quelques pages,
vous vous prendrez
pour un **ranger** téméraire
ou pour
le **Roi de la Jungle !**
LUG réveille le héros
qui sommeille en vous.







Comité de direction : Marcel Navarro, directeur de publication ; Claude Vistel, rédactrice en chef ; Rémy Bordelet, membre. Editions L.U.G., 6, rue Emile-Zola, 69288 LYON Cedex 02. Loi N° 49 956 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la jeunesse. Dépôt légal C 331 — 10 septembre 1986. Imp. RICCOBONO — B.P. 74 Draguignan — 860904 — N.M.P.P. — N° Commission P.P.A.P. 51 076.